Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 28 (1910)

Heft: 321

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 30.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 321 XXVIII. Jahrgang Bern, Donnerstag, 22. Dezember 1910 Berne, Jeudi, 22 décembre XXVIIIme année № 321

Abonnemente:
Schweiz: Jährlich Fr. 6
2tes Semester . » 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post abonniert werden
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:
Suisse: un an . . fr. 6
2e semestre . . » 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement aux offices postaux
Prix du numéro 15 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage | Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement | Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce | Paraît 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés

Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER
Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)

Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen. — Résultats de l'exploitation des chemins de fer fédéraux. — Absatz von Milchprodukten in Japan. — Metallmarkt. — Eidgenössische Viehzählung. — Recensement fédéral du bétail. — Cours internationaux d'expansion commerciale. — Bulletin Commercial et Industriel Suisse.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

1910. 19 décembre. Emile et Jean Stolz, feu Jean, originaires de Grenzach (Grand-Duché de Bade), tous deux domiciliés à La Tour-de-Trême, ont constitué, à La Tour-de-Trême, sous la raison sociale **Frères Stolz,** une société en nom collectif, commencée le 1er décembre 1910. Genre de commerce: Boulangerie, confiserie, épicerie. Magasin: Au village.

20 décembre. Sous la dénomination **Syndicat de Pont la Ville noir,** il est constitué, à Pont-la-Ville, une association qui a pour but de favoriser en commun l'élevage du bétail hovin dans la même couleur et de travailler, par tous les moyens possibles, à l'amélioration et au maintien de la pureté de la race fribourgeoise. Ses statuts portent la date du 25 septembre 1910. La durée de la société est d'au moins 5 ans pour la première période, puis elle peut être rendue illimitée. Peuvent devenir membres de l'association tous les propriétaires de bétail, habitant le territoire de la commune de Pont-la-Ville, sur leur demande, en adhérant par leur signature aux statuts, et en payant une finance d'entrée qui sera fixée par l'assemblée générale. On cesse de faire partie de la société: a. Par la sortie volontaire qui ne peut avoir lieu que pour la fin de l'année comptable et moyennant un avertissement préalable d'au moins trois mois, adressé par écrit au président; b. par la faillite; c. par l'exclusion prononcée par l'assemblée générale. La sortie de l'association entraîne pour le membre sortant la perte de tous droits de jouissance au capital social. Les engagements de l'association vis-à-vis des tiers ne sont garantis que par l'avoir du syndicat, les associés étant exonérés de toute responsabilité personnelle. Toutefois, il pourra être dérogé dans certains cas à cette règle par une décision de l'assemblée générale. La caisse du syndicat est alimentée: 1° Par le produit des finances d'entrée; 2° par le produit des amendes; 3° par le produit des primes et des saillies; 4° par les subsides de l'Etat; 5° par le bénéfice du produit des ventes; 6° éventuellement par les cotisations que déterminerait l'assemblée générale. En cas de dissolution de la société, les fonds seront répartis entre les membres proportionnellement au nombre des pièces de bétail inscrit dans le registre depuis les deux dernières années. Les organes de la société sont: a. L'assemblée générale des sociétaires; b. le comité, composé de trois membres, comprenant un président, un vice-président et un secrétaire-caissier, nommés pour trois ans et rééligibles. L'association est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire. Le comité est composé de Marcel Monney, président; Félix Gaillard, fils de Jean, vice-président, et de Alphonse Maradan, fils d'Alexandre, secrétaire-caissier; tous trois domiciliés à Pont-la-Ville.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1910. 17. Dezember. Inhaber der Firma **Jacob Gemperle** in Bütschwil ist Jacob Gemperle, von Mosnang, in Bütschwil. Natur des Geschäftes: Stickerei.

17. Dezember. Die Firma **M. Manega,** Quincaillerie und Mercerie (S. H. A. B. Nr. 267 vom 20. Oktober 1910, pag. 1814), in Landquart hat ihre Zweigniederlassung in St. Gallen aufgehoben; die Firma «M. Manega» in St. Gallen ist daher erloschen.

17. Dezember. Unter der Firma **Zimmermeisterverband St. Gallen & Umgebung** hat sich eine Genossenschaft im Sinne des 27. Titels des Schweizerischen Obligationenrechtes von unbeschränkter Dauer gebildet, mit Sitz und Gerichtsstand in St. Gallen. Die Genossenschaft bezweckt keinen direkten Gewinn. Die Statuten datieren vom 19. September 1910. Die Genossenschaft bildet eine Sektion des schweizerischen Zimmermeisterverbandes. Zweck der Genossenschaft ist berufliche und materielle Hebung des Handwerks, Aufstellung von Preistarifen zur möglichsten Beseitigung von Uebelständen im Submissionswesen, Abschluss von Arbeitsreglementen und Werkstattordnungen, sowie Förderung der Kollegialität unter den Mitgliedern. Mitglied des Verbandes kann jede das Zimmergewerbe selbständig ausübende Person sein. Aufnahmsgesuche sind bei einem Kommissionsmitglied schriftlich einzureichen. Ueber die Aufnahme entscheidet die Mehrheit der Verbandsversammlung. Jedes Mitglied ist gehalten, bei Offerteingaben, sowohl für öffentliche als Privatbauten, die jeweils aufgestellten Tarifpreise des Verbandes einzuhalten. Bei nachweisbar erheblicher Unterbietung der Tarifpreise des Verbandes hat das fehlbare Mitglied eine Busse von 3 % der übernommenen Akkordsumme an die Verbandskasse zu bezahlen. In zweifelhaften Fällen entscheidet hierüber die Kommission des Verbandes unter Zuzug eines Unparteiischen und eines Vertreters des Fehlbaren. Die Eintrittsgebühr beträgt pro Mitglied Fr. 5 und der Jahresbeitrag Fr. 20. Die Mitgliedschaft erlischt: 1) Durch freiwilligen Austritt auf Schluss eines Kalenderjahres, nach vorheriger mindestens halbjährlicher Kündigung und Erfüllung der eingegangenen finanziellen Verpflichtungen; 2) durch Ausschliessung mittelst Beschluss der Verbandsversammlung. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen, jede persönliche Haftbarkeit der einzelnen Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: a. Die Hauptversammlung; b. die Kommission; c. die Rechnungsrevisoren. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt der Präsident mit einem weitern Mitgliede der Kommission. Letztere besteht aus folgenden Mitgliedern: Johann Gondi, von Brugg, Präsident; Jakob Blattner, von Küttigen (Aargau), Aktuar; Albert Widenkeller, von Arbon, Kassier; Hektor Schlatter, von St. Gallen, letzterer Beisitzer. Der persönliche Wohnsitz von Blattner ist Krontal, Gemeinde Tablat, derjenige der übrigen Kommissionsmitglieder ist St. Gallen.

17. Dezember. **Sparkasse Au,** Aktiengesellschaft mit Sitz in Au (S. H. A. B. Nr. 106 vom 24. April 1907, pag. 728). In der Generalversammlung der Aktionäre vom 20. März 1910 wurde beschlossen, das bisherige Aktienkapital von Fr. 50,000 bis auf den Betrag von Fr. 200,000 zu erhöhen. Die Generalversammlung der Aktionäre vom 11. Dezember 1910 hat sodann die Erhöhung und vollständige Einbezahlung des gesamten Aktienkapitals von Fr. 200,000 konstatiert. Das Gesellschaftskapital ist in 2000 Aktien im Nominalbetrage von je Fr. 100 eingeteilt, die Aktien lauten auf Namen.

19. Dezember. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Westermann & Cie,** Ingenieurbureau und Baugeschäft, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 428 vom 17. November 1903, pag. 1710), wird infolge Verlegung des Geschäftssitzes nach Graz im Handelsregister des Kantons St. Gallen gelöscht. Aktiven und Passiven der erloschenen Firma sind von der Firma «Wayss, Westermann & Co» in Graz übernommen worden.

19. Dezember. Inhaber der Firma **Karl Egger, Milchgeschäft Gossau-St. Gallen,** in Gossau ist Karl Egger, von Gossau und Degersheim, in Gossau. Natur des Geschäftes: Milchgeschäft. Geschäftslokal: Rosenegg.

19. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Reichenbach & Co,** Fabrikation und Export von Stickereiwaren, in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 327 vom 6. September 1902, pag. 1306), erteilt Einzelprokura an Max Reichenbach, von St. Gallen, in New-York.

19. Dezember. **Ostschweizer. Mühlen A. G.,** Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in St. Gallen und Zweigniederlassung in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 441 vom 30. Oktober 1906, pag. 1762, und Nr. 30 vom 6. Februar 1908, pag. 202). Die Generalversammlung vom 23. Juli 1910 hat eine teilweise Statutenrevision vorgenommen und durchgeführt. Die revidierten Statuten enthalten indessen keine Aenderungen der bereits publizierten Tatsachen. Die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft führen durch kollektive Zeichnung je zu zweien Präsident und Vizepräsident des Verwaltungsrates, der Direktor, sowie die vom Verwaltungsrat gewählten Beamten, Vizedirektor und Prokuristen. Als Präsident und Vizepräsident zeichnen die bisherigen; zum Vizedirektor wurde gewählt: Martin Müller, von Degerfelden, in St. Gallen, bisher Prokurist. Als neuer Prokurist wurde gewählt: Carl Hardmeyer, von Zumikon (Zürich), in Lachen-Vonwil, Gemeinde Straubenzell.

20. Dezember. **Viehzuchtgenossenschaft Sargans** mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 116 vom 26. April 1897, pag. 478). Der Vorstand dieser Genossenschaft besteht gegenwärtig aus folgenden Mitgliedern: Arnold Tscherfinger, Präsident; Robert Unteregger, Aktuar; Albert Broder, Kassier; Johannes Grünenfelder und Anton Broder, letztere zwei Beisitzer; alle in Sargans wohnhaft.

20. Dezember. **Viehzuchtgenossenschaft Kirchberg** mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 210 vom 21. September 1894, pag. 863/64, und Nr. 314 vom 20. Dezember 1909, pag. 2093). Die Hauptversammlung vom 11. Dezember 1910 bestellte den Vorstand aus folgenden Mitgliedern: Johannes Wiget, von und in Kirchberg, Präsident; Karl Huber, von Unterlunkhofen (Aargau), in Rupperswil-Kirchberg, Aktuar, und Ulrich Lieberherr, von Kappel, in Oetwil b. Gähwil, Gemeinde Kirchberg, Kassier.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Locarno

1910. 20 dicembre. Le sotto indicate ditte sono cancellate d'ufficio, a tenore dell'art. 28, § 2 e 3 del regolamento sul registro di commercio del 6 maggio 1890, per causa di partenza:

Betteo Battista, imprese di costruzioni, in Locarno (F. u. s. di c. del 28 settembre 1905, n° 385, pag. 1538).

Giuseppe Santa Cattarina, deposito di prodotti meridionali, in Locarno (F. u. s. di c. del 22 dicembre 1908, n° 316, pag. 2166).

Carlo Masseroni, commestibili, in Locarno (F. u. s. di c. del 15 gennaio 1906, n° 18, pag. 69).

G. Santa Cattarina & De Marco, frutta, in Locarno (F. u. s. di c. del 9 ottobre 1908, n° 252, pag. 1747).

Per causa di morte del titolare:

Gaetano Reschigna, legnami, ad Intragna (F. u. s. di c. del 5 dicembre 1894, n° 260, pag. 1067).

Malinverni Rachele, stoffe, in Locarno (F. u. s. di c. del 13 aprile 1883).

Balemi Carlo, osteria e ferrarezza, in Gordola (F. u. s. di c. del 2 giugno 1891, n° 125).

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Orbe

1910. 20 décembre. Le chef de la maison **Ch. Duvoisin,** à Orbe, est Charles-Henri, fils de feu Auguste Duvoisin, d'Orges, domicilié à Orbe. Genre de commerce: Sellier, tapissier.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Betriebsergebnisse der Schweizerischen Bundesbahnen — Résultats de l'exploitation des chemins de fer fédéraux

Jahr / Année	Verkehr — Trafic: Personen Voyageurs (Zahl Nombre)	Verkehr: Güter Marchandises (Tonnen Tonnes)	Einnahmen — Recettes: Personen Voyageurs (Fr.)	Einnahmen: Güter Marchandises (Fr.)	Einnahmen: Total (Fr.)	Einnahmen: p. km (Fr.)	Andere Einnahmen Autres recettes (Fr)	Gesamt-Einnahmen Recettes totales überhaupt d'ensemble (Fr.)	Gesamt-Einnahmen: p. km (Fr.)	Ausgaben Dépenses überhaupt d'ensemble (Fr.)	Ausgaben: p. km (Fr.)	Einnahmenüberschuss Excédant des recettes überhaupt d'ensemble (Fr.)	Einnahmenüberschuss: p. km (Fr.)
November — Novembre													
1909	6,003,901	1,129,815	4,471,937	8,833,983	13,305,920	4,860	377,063	13,682,983	4,997	9,119,247	3,331	4,563,736	1,666
1910	6,202,000	1,161,000	4,602,000	9,014,000	13,616,000	4,948	371,000	13,987,000	5,082	9,304,000	3,381	4,683,000	1,701
Differenz / Différence	+ 198,099	+ 31,185	+ 130,063	+ 180,017	+ 310,080	+ 88	— 6,063	+ 304,017	+ 85	+ 184,753	+ 50	+ 119,264	+ 35
Januar-November — Janvier-Novembre													
1909	72,715,442	11,230,929	65,481,047	89,496,067	154,977,114	56,602	4,027,072	159,004,186	58,073	101,245,412	36,978	57,758,774	21,095
1910	74,515,318	12,046,210	70,519,279	94,894,233	165,413,512	60,358	4,158,084	169,571,596	61,873	100,241,931	36,575	69,329,665	25,298
Differenz / Différence	+ 1,799,876	+ 715,281	+5,038,232	+5,398,166	+ 10,436,398	+3,756	+ 131,012	+10,567,410	+3,800	—1,003,481	— 403	+11,570,891	+4,203

Absatz von Milchprodukten in Japan. Einem Berichte des deutschen Konsulats in Nagasaki entnehmen wir folgende Mitteilungen:

In der Einfuhr der Milchprodukte für ganz Japan nimmt der Import über den Hafen von Nagasaki einen recht geringen Raum ein. Der Wert der in ganz Japan eingeführten Molkerei-Erzeugnisse betrug im Jahre 1908, dem letzten, für welches die amtlichen Zahlen bereits veröffentlicht sind, 2,580,785 Yen: davon entfiel auf Nagasaki nur ein Wert von 55,595 Yen, also etwa der 45ste Teil. Der Import der in Frage kommenden Waren geht in der Hauptsache über die Häfen von Yokohama und Kobe. Dabei mag unter anderem der Umstand mit eine Rolle spielen, dass diese ausländischen Erzeugnisse in Japan in erster Linie dem Bedarf der in Japan ansässigen Europäer dienen, wenn auch der Konsum von kondensierter Milch, sowie auch von Butter durch die Japaner sich zu entwickeln beginnt. Ferner werden aber auch für das Hinterland die in Frage kommenden Waren statt über Nagasaki zum Teil über jene beiden Häfen, sowie in den letzten Jahren auch über Moji bezogen. Molkerei-Erzeugnisse spielten in der Einfuhr von Moji bis 1904 nach der amtlichen Statistik noch keine irgendwie nennenswerte Rolle, ihr Import hat seitdem aber zugenommen und gleicht damit den Rückgang dieser Einfuhr in Nagasaki für die letzten drei Jahre etwas aus.

Von der Gesamteinfuhr von Milchprodukten für ganz Japan im Jahre 1908 entfielen 2,389,296 Yen auf diejenige von kondensierter, 11,711 Yen auf diejenige von sterilisierter Milch. Die Buttereinfuhr zeigte 115,544 Yen, und die Einfuhr von Margarine und Käse 39,106 und 25,128 Yen. Die hauptsächlichsten Herkunftsländer waren hierbei in diesen Molkereiprodukten mit folgenden Werten in Yen beteiligt:

Kondensierte Milch: Vereinigte Staaten von Amerika 1,318,936, Grossbritannien 547,005, Schweiz 381,237, Norwegen 75,014, Deutschland 25,408, Kanada 23,889, Frankreich 9677, Oesterreich-Ungarn 3701, Italien 2837, Australien 1515.

Sterilisierte Milch: Vereinigte Staaten von Amerika 9677, Grossbritannien 993, Norwegen 253, Italien 676.

Käse: Vereinigte Staaten von Amerika 8348, Grossbritannien 3201, Schweiz 330, Deutschland 1779, Kanada 2424, Frankreich 5233, Italien 812, Australien 232, Holland 2766.

Was die Einfuhr der einzelnen Artikel in **Nagasaki** betrifft, so ist darüber folgendes zu sagen: Den wichtigsten Artikel bildet die kondensierte Milch, deren Einfuhr in den Jahren seit 1900 bis zur Zeit des russischen Krieges regelmässig gestiegen ist. Wenn daher in den Jahren 1904 bis 1906 der Import bedeutend grösser war, so ist das eben auf die gesteigerten Bedürfnisse während des Krieges zurückzuführen. Nach dem Kriege fallen zwar die Einfuhrzahlen für Nagasaki etwas ab, aber nicht der Konsum, da eben die Einfuhr über Moji neu hinzugekommen ist. Die Japaner beginnen mehr und mehr kondensierte Milch, und zwar die süsse Art, nicht die «unsweetened» oder sterilisierte Sorte, zu konsumieren, wenigstens solange als der gegenwärtige Konventionalzoll von 5 % bestehen bleibt. Andernfalls würde bei der Abnahme der europäischen Bevölkerung in Nagasaki der Absatz sich kaum heben können. Kondensierte Milch pflegt nach dort in Kisten von je vier Dutzend Büchsen eingeführt zu werden. Die Preise schwanken etwas nach der Marktlage. Zurzeit stellen sich die Preise der gangbarsten Sorten, wie folgt: St. Charles Milk aus Illinois, kostet in Nagasaki im Engrosverkehr cif Nagasaki pro Kiste 3,85 $ Gold für grosse und 3,50 $ Gold für kleine Büchsen.

Eagle Brand von Gail Borden in New-York kostet pro Kiste cif 4,50 bis 5,00 $ Gold. Von derselben Firma wird eine billigere Sorte, der sogenannte «seal brand» hergestellt, der sich in letzter Zeit mehr eingebürgert hat und gut geht; er kostet pro Kiste cif 3,25 bis 3,30 $ Gold und kommt in Nagasaki in den Handel mit 2,25 Yen für 1 Dutzend Büchsen.

Von der Pacific Coast Condensed Milk Co. Seattle wird ein «Carnation Brand» geliefert, der cif pro Kiste 3,42 bis 3,43 $ Gold kostet.

Von den beiden letztgenannten Gesellschaften wid dann auch sterilisierte oder «unsweetened Milk» geliefert.

Eine andere billigere amerikanische Milchsorte ist die «Golden Crown Condensed Milk», die im Detailhandel in Nagasaki mit 22 Sen pro Büchse verkauft wird.

Neben den amerikanischen Sorten ist das Fabrikat der «Anglo-Swiss Condensed Milk Co.», bezw. «Nestle», beliebt, namentlich der «Milkmaid Brand», der fob pro Kiste 14 bis 17 Schilling kostet. Neuerdings macht auch eine «Anglo-Austrian Dairy Co. Ltd» in Wien den Versuch, ins Geschäft zu kommen, und zwar verschifft sie nach Nagasaki einen «Pidgeon Brand», der pro Kiste für «skimmed milk» 11 Schilling 11 Pence cif kostet, und «full cream» für 15 Schilling cif. Auch ein teureres französisches Fabrikat «Gloria Milk», das fob 20 Franken pro Kiste kostet, wird auf den Markt gebracht. Ob die genannten österreichischen und französischen Marken Aussicht haben, neben den genannten amerikanischen und schweizer Sorten sich in Japan einzubürgern, lässt sich nicht sagen, es wird wohl lediglich von den Preisen abhängen.

Milchtrockenpräparate kommen nicht in den Handel, sie sind nur während des Krieges für den Armeebedarf eingeführt worden, seitdem aber nicht mehr.

Für den Konsum von Käse kommen in Nagasaki ausschliesslich die Europäer in Betracht, es ist auch kaum Aussicht vorhanden, dass die Japaner sich an dieses Nahrungsmittel gewöhnen. Auch in diesem Artikel überwiegt das amerikanische Erzeugnis. Es wird eingeführt: Ein «American cheese» in 24 Pfundblocks, der pro Pfund 19 Goldcents fob kostet, ferner ein imitierter Schweizerkäse, der 23 Goldcents pro Pfund fob kostet, sowie verschiedene Käse in «tins» wie «Pineapple cheese» und «Roquefort». Nächst dem amerikanischen ist Eldamer Käse der gangbarste. Von englischen Käse kommen «Chester» und «Stilton» in geringen Qualitäten auf den Markt. Aus Kanada wird ein Käse in Töpfen «Mac Larens cheese» bezogen. Aus Frankreich kommt etwas Käse in Blechbüchsen und ganz wenig Schweizerkäse. Letzterer wird übrigens über Nagasaki auch nach Sibirien verschifft.

Kondensierte Milch wird im Konsulatsbezirk nicht hergestellt. Im September 1908 war von mehreren Japanern eine «Nagasaki Milk Company» gegründet worden mit einem Kapital von 3000 bis 5000 Yen, welche kondensierte Milch herstellte. Die Gesellschaft verwendete in ihrem Betriebe eine Maschine, die von der Kopenhagener Firma Burmeister & Wain (Ship builders and Engineers) bezogen war. Dieses Unternehmen hat sich aber nicht bewährt, und die Gesellschaft hat sich bereits im Juni des Jahres 1909 wieder aufgelöst. Die von ihr hergestellte kondensierte Milch stand in der Qualität hinter den ausländischen Fabrikaten zurück und hielt sich auch nicht so lange wie jene, offenbar weil man das Herstellungsverfahren nicht vollkommen kannte. Dann aber fehlte es auch an der richtigen kaufmännischen Leitung, die ein geeignetes Absatzgebiet und geregelten Vertrieb zu finden imstande gewesen wäre.

— **Metallmarkt.** (Wochenbericht der Metallgesellschaft, Frankfurt a. M. vom 19. Dezember.)

Kupfer. Europäische Statistik. Die Chili-Charters für die erste Hälfte Dezember wurden mit 1200 tons gekabelt, einschliesslich direkt nach Amerika verschifften 300 tons. Die Zufuhren in die Lagerhäuser für die gleiche Periode betrugen 17,321 tons, gegen 18,612 tons Ablieferungen. Der sichtbare Vorrat hat demnach um 1291 tons abgenommen und beläuft sich nunmehr auf 84,959 tons. Am 30. ult. betrug er 86,250 tons.

	15. Dez. 1910 tons	30. Nov. 1910 tons	15. Dez. 1909 tons
Total-Vorräte in England und Frankreich	72,659	73,750	99,735
do. schwimmend von Chile und Australien	12,300	12,500	7,450
Total sichtbare Vorräte	84,959	86,250	107,185

Die Verschiffungen von New-York, Philadelphia und Baltimore für die mit 16. Dezember endigende Woche wurden mit 7731 tons gekabelt. Zu Anfang der Woche war auf dem Kupfermarkt ebenso wenig Leben, wie in der vorhergehenden, und erst als die oben angeführte Statistik bekannt wurde, ist mehr Interesse zutage getreten. Eine Rolle spielte dabei auch der Umstand, dass die in England auf den Schiffswerften seit langem bestehenden Arbeiterschwierigkeiten behoben wurden, und dass auch die Wahlperiode, die hindernd auf das Geschäftsleben einwirkte, nunmehr sozusagen beendigt ist. Diese bessere Auffassung der Dinge kam rasch in den Notierungen für Standardkupfer zum Ausdruck. Während dasselbe anfangs der Woche bis auf £ 56. 10 Kasse und £ 57. 5 dreimonatlich zurückgegangen war, schliesst es mit £ 57. 2. 6 Kasse und £ 58 dreimonatlich. Die amerikanischen Grossproduzenten von Elektrolytkupfer haben in ihren Preisen nicht nachgegeben, nur vereinzelt wurden Konzessionen gemacht.

Es notieren: Tough £ 60. 10 bis £ 61 = 2½ %; Best Selected £ 60. 10 bis £ 61 = 2½ %; Elektrolyt £ 59. 10 bis £ 60 netto; Indische Bleche £ 69.

Zinn ist anhaltend fest; Straits notierte zum Schluss der Woche £ 175 Kasse und £ 175. 5 dreimonatlich. In

Blei war das Geschäft in der letzten Woche recht lebhaft. In erster Linie waren es die englischen Konsumenten, die sich zu grösseren Käufen veranlasst sahen; sie sind im allgemeinen schlecht versehen. Auch auf dem Kontinent wurde stärker gekauft. Der Londoner Markt ist etwas höher und notierte £ 13. 5 bis £ 13. 6. 3 für fremdes und £ 13. 7. 6 bis £ 13. 12. 6 für englisches Blei.

Zink unverändert bei nicht sehr lebhaften Umsätzen. **Antimon** £ 27 bis £ 29. **Silber** 25¼ d prompt und 25 7/16 d vorwärts.

Notierungen der hauptsächlichsten Metalle an der Londoner Börse
in der Woche vom 11. bis 17. Dezember 1910

	Kupfer £ Kasse	Kupfer £ 3 mtl.	Electro £ netto	Best Selected £ 2½ %	Zinn £ Kasse	Zinn £ 3 monatl.	Blei £ foreign	Blei £ engl.	Zink £ Ord.	Zink £ Spez.	Eisen Warrant sh.	Silber in d. per Unze
12. Dezember:												
I.	56¾	57½			175	175	13¼	13½	24 1/16	24½		
II.	56¾	57½	59	61	176¼	176¾	13¼	13½	24	24½	49,7	25⅜
III.	56 9/16	57⅜			176⅜	176¾	13¼	13½	24	24½		
13. Dezember:												
I.	56½	57¼			176	176	13¼	13½	24	24½		
II.	56 7/16	57 5/16	59	61	176	176	13¼	13½	24	24½	49,7	25⅛
III.	56 11/16	57½			175⅝	175⅝	13¼	13½	23⅞	24¼		
14. Dezember:												
I.	56 9/16	57⅜			175¼	175¼	13¼	13½	23⅞	24¼		
II.	56 9/16	57 5/16	59	61	175⅞	175⅞	13¼	13½	23⅞	24¼	49,9	25 3/16
III.	56⅞	57 7/16			175¾	175¾	13¼	13 9/16	23 15/16	24¼		
15. Dezember:												
I.	56¾	57½			175½	175½	13¼	13 9/16	23 15/16	24¼		
II.	56¾	57 9/16	59¼	61	174¾	175	13¼	13 9/16	23⅞	24¼	—	25¼
III.	56 15/16	57⅝			173½	174	13 5/16	13 9/16	23⅞	24¼		
16. Dezember:												
I.	56 13/16	57⅜			174¼	174⅝	13 5/16	13 9/16	23⅞	24¼		
II.	57 3/16	58	59½	61¼	175	175	13 5/16	13 9/16	23⅞	24¼	50,0½	25¼
III.	57 1/16	57⅞			175	175¼	13 5/16	13 9/16	23⅞	24¼		

I. = Börseanfang. — II. = 1. Börseschluss. — III. = 2. Börseschluss.

— **Eidgenössische Viehzählung.** Die nächste eidgenössische Viehzählung soll am 21. April 1911 stattfinden.

* * *

Cours internationaux d'expansion commerciale. Le 5e cours international d'expansion commerciale aura lieu à l'Ecole des sciences écono-

miques et politiques de l'Université de **Londres** du 24 juillet au 12 août **1911**. Il est organisé par la Société internationale pour le développement de l'enseignement commercial avec l'appui d'un comité de patronage de Londres. Il sera dirigé par un comité exécutif londonien, dont M. Ed. Cleveland Stevens, professeur à l'Ecole des sciences économiques et politiques, est le secrétaire.

Les Cours internationaux d'expansion commerciale ont entre autres buts celui de favoriser l'expansion commerciale du pays et de la ville dans lesquels ils ont lieu, en en faisant connaître les richesses productives, le développement des industries, l'organisation du commerce et des voies de communication, etc. Le séjour de quelques semaines dans la ville où se donnent les cours, doit en même temps permettre aux auditeurs de s'initier aux institutions politiques, à la vie, aux moeurs et aux usages de la nation, dont ils étudient le développement économique. A cet effet, les conférences sont accompagnées de visites et d'excursions (entreprises industrielles, commerciales et de transports, monuments, institutions sociales, etc.).

Le Cours international d'expansion commerciale de Londres comporte plusieurs cycles de conférences en anglais, ainsi que des conférences isolées sur le Royaume-Uni, et spécialement sur la ville de Londres.

Le programme prévoit les conférences suivantes: La Grande-Bretagne et ses colonies: Productions, industries, commerce, chemins de fer, voies navigables, ports, marine marchande. Institutions politiques et administratives de la Grande-Bretagne et de ses colonies. L'impérialisme anglais. La nation anglaise, ses moeurs. Organisation industrielle et commerciale: Trusts, limited companies, coopération. Droit commercial et industriel anglais. Le mouvement social en Grande-Bretagne. Londres, son importance industrielle et commerciale, ses voies de communication, son port, ses docks et entrepôts. Les services maritimes de Londres et les grandes compagnies de navigation. Méthodes et usages commerciaux; les bourses de commerce. Le système et le marché monétaires; les changes étrangers. Organisation des banques: La Banque d'Angleterre, la Bourse royale (Royal Exchange), la Chambre de compensation (Clearing House). Assurances maritimes (Lloyds), etc.

Le cours d'expansion commerciale de Londres a un caractère pratique. Les conférences ont lieu dans la matinée (3 heures par jour). Quelques-unes serviront de préparation aux visites et excursions suivantes:

Visites d'une après-midi: Port de Londres. Docks et entrepôts (2 ou 3 visites). Descente de la Tamise jusqu'à son embouchure. Diverses entreprises industrielles et commerciales. Banque d'Angleterre. Tour de Londres. Palais du Parlement et Abbaye de Westminster. Musée Britannique. Musée des Beaux-Arts. Musée Victoria et Albert. Institut Impérial. Palais de Cristal. Palais de Hampton Court. Musée naval de Greenwich. Windsor. Excursion d'une journée: Birmingham et Northampton (2 jours). Brighton. Oxford et Cambridge.

Le cours d'expansion commerciale de Londres **est ouvert, sans distinction de nationalité et de sexe aux professeurs et aux maîtres des institutions d'enseignement commercial, aux candidats à l'enseignement commercial, aux commerçants, aux fonctionnaires d'administrations et de corporations commerciales, aux étudiants en sciences commerciales, aux anciens élèves des écoles supérieures de commerce, etc.** *Les auditeurs doivent connaître la langue anglaise.*

La finance d'inscription aux conférences du cours est de fr. 75. Les auditeurs au cours auront à leur disposition la riche bibliothèque, le salon, le fumoir et le réfectoire de l'Ecole des sciences économiques. Une liste d'hôtels et de pensions sera établie. Le programme détaillé des cours sera envoyé plus tard gratuitement à tous les intéressés. S'adresser à: M. A. Junod, président de la Société internationale pour le développement de l'enseignement commercial, à Berne (Suisse), ou à M. Ed. Cleveland Stevens, London School of Economics, Clare Market, London W. C.

Un cours de vacances à l'usage des étrangers qui veulent approfondir leurs connaissances de la langue anglaise, ayant lieu chaque année à l'Université de Londres, *la Société internationale n'organisera pas, en 1911, de cours de langue,* mais seulement un cours d'expansion commerciale. Le Cours de vacances de l'Université de Londres aura lieu du 17 juillet au 12 août 1911. Sa fréquentation sous-entend une certaine connaissance de l'anglais et l'habitude de la conversation en cette langue, car il n'est pas organisé de classes pour les commençants. Le nombre des auditeurs étant limité, il est nécessaire de s'inscrire le plus tôt possible. Pour toutes informations et programme, écrire à l'adresse suivante: Registrator of the University Extension Board, University of London, South Kensington, London S. W. «Director of the Holiday Course». La finance d'inscription est de fr. 75.

— Le prochain **recensement fédéral du bétail** aura lieu le 21 avril 1911.

— **Bulletin Commercial et Industriel Suisse.** Le bulletin, fondé sous ce titre par M. le Conseiller national Dr Georg, à Genève, clôt, avec le 24me fascicule qui sort de presse, la première année de son existence. Le lecteur attentif de cet organe constatera avec satisfaction que ce journal a largement réalisé son programme. Le „Bulletin Commercial et Industriel Suisse", bénéficiant de l'appui des Chambres de Commerce suisses et d'autres associations similaires, et de la collaboration de nombreux spécialistes en théorie et en pratique, n'embrasse pas uniquement, dans ses articles rédigés en français et en allemand, les questions et problèmes concernant le commerce et l'industrie, mais consacre également son attention à toutes les branches de notre économie nationale et à nos débouchés commerciaux les plus importants.

Une **chronique économique**, rédigée avec grand soin, fournit, en outre, de nombreux renseignements et données statistiques de nature économique. La table des matières, publiée au commencement de l'année prochaine et adressée *gratuitement*, sur demande, aux personnes *non abonnées*, permettra de se rendre compte de la richesse du contenu. Nous souhaitons donc à ce périodique, paraissant deux fois par mois, de nombreux nouveaux amis au début de son second exercice. Le prix d'abonnement est, comme précédemment, de fr. 8 pour la Suisse et fr. 12 pour l'Etranger.

Annoncen-Regie: **HAASENSTEIN & VOGLER**

Anzeigen — Annonces

Régie des annonces: **HAASENSTEIN & VOGLER**

Banque Cantonale de Berne

Place de gérant vacante

Le titulaire actuel étant appelé à d'autres fonctions, le poste de

Gérant de notre Succursale de Moutier

est mis au concours.

Conditions exigées: Connaissance approfondie et expérience pratique de toutes les opérations de banque et possession des langues française et allemande.

Appointements annuels: Fr. 7000 à 10,000.

Cautionnement: Fr. 15,000.

Entrée en place: Suivant entente, mais le plus tôt possible. (9670 Y) (3237 l)

Les postulants sont priés d'adresser leur demande par écrit, accompagnée d'une description de leur carrière précédente, et sons indication de références, jusqu'au **31 décembre 1910**, au président du conseil de banque soussigné.

Berne, 20 décembre 1910.

Banque Cantonale de Berne,
Le président:
Wm. Ochsenbein.

St. Gallische Kantonalbank

(Staatsgarantie)

Bis auf weiteres sind wir Abgeber **gegen bar** von

4¼ % Obligationen unserer Bank

auf 1—2 Jahre fest, mit nachheriger gegenseitiger dreimonatlicher Kündigung, in durch 100 teilbaren Beträgen von Fr. 1000 an, auf den Inhaber lautend. (4716 G) 3011,

Bestellungen können bei der Hauptbank in **St. Gallen**, wie auch bei den Filialen in **Rorschach, Wil, Wattwil, Mels und Rapperswil** gemacht werden.

Die Direktion.

Rorschach-Heiden-Bergbahn

Vom **27. Dezember a. c.** an wird die **Basler Handelsbank** in **Basel** die Coupons **Nr. 24** unserer Obligationen I. Hypothek mit **4 %**, diejenigen II. Hypothek **Nr. 12** mit **3,7 %** einlösen. (5093 G) (3233 l)

Heiden, den 16. Dezember 1910.

Die Verwaltung.

Erfindungs-Patent

Nr. 42328 vom 28. Dezember 1907: Bonbonpresse

Die Firma Paul Franke & Co., Maschinenfabrik in Leipzig-Plagwitz, Inhaberin des obigen Patentes, wünscht Lizenzen zu vergeben oder sich mit Schweiz. Industriellen behufs Ausführung der Erfindung, in Verbindungen zu setzen. — Offerten nehmen entgegen: **Levaillant, Patentanwalts- u. Commercial-Bureaux A.-G. Zürich.** (6061 Z) 3247,

Thurg. Hypothekenbank in Frauenfeld

Zweiganstalten in
Arbon, Kreuzlingen, Romanshorn und Weinfelden
Aktienkapital 16,000,000, Reservefonds 3,900,000 Franken

Wir sind, solange Bedarf, Abgeber unserer

4¼ % Obligationen

gegenseitig 3—5 Jahre fest, nachher auf 6 Monate kündbar. Die Titel werden nach Belieben des Kreditors auf den Namen oder auf den Inhaber lautend, mit Zinsfall auf Ende eines beliebigen Monats, in Stücken von 500 Fr. an geliefert.

In Zahlung werden auch gekündete kurzfällige, solide Werttitel zu coulanten Bedingungen angenommen. Auswärts nehmen für uns Einzahlungen entgegen und besorgen auch die **spesenfreie Einlösung der Coupons unserer Obligationen** in

Basel: die **Basler Handelsbank.**
Herren **A. Sarasin & Cie.**
Bern: Herren **Wyttenbach & Cie.**
Zürich: Herren **Schläpfer, Blankart & Cie.**
Herren **A. Hofmann & Cie.**
St. Gallen: Herren **Wegelin & Cie.**
Glarus: Herr **J. Leuzinger-Fischer.**
Schaffhausen: Herr **Jakob Oechslin**, Agent.

(F 2596 Z) (2833) **Die Direktion.**

Prakt. Festgeschenke!

„Der Tinten-Kuli"

Ersetzt und übertrifft den teuersten Füllfederhalter! Für jede Hand passend. — Für nervöse und mit Schreibkrampf behaftete Personen unentbehrlich. Sieht aus und schreibt wie ein Bleistift, doch mit Tinte. **Stets sofort trocknende Schrift. Ersetzt die Reissfeder. Ein ausgezeichneter Notenschreiber. — Stets schreibbereit:** Kann mit jeder Tinte und leichtflüssiger Farbe gefüllt werden. In jeder beliebigen Lage tragbar. **Absolut tintendicht!** Schmutzt und kleckst niemals. Spritzt und tropft nicht. Der „Tinten-Kuli" liefert vier vollendete Kopien, das Original mit Tinte geschrieben. Unentbehrlich für Reisende. **Preis Fr. 3.75,** komplett mit Füller und Reiniger.

Alleinverkauf: **Papeterie A. Humbert, Kulm 159** (Aargau). (7214 Q) 3248

Wer sich **nicht täuschen** lassen will, kaufe **überhaupt keinen Kassenschrank** nach **veraltetem** sog. 3227, **„Original"** **Dreiwand**-System

Die schlagendsten Beweise für deren **Unzuverlässigkeit** liefern alle **wirklichen Brandfälle.**

Franz Bauer & Söhne A. G.
Gegr. 1862 **Zürich**
Erläuternde Prospekte gratis

PATENT-ANWALT J. AUMUND
ZÜRICH - Bahnhofstr. 81
TELEPH. 2967. (ETABL. 1895)
(2198)

Jeune Commerçant

27 ans, expérimenté, parlant français et allemand, ayant occupé poste d'initiative (Zà 13139 c) 3210,

cherche engagement

dans maison sérieuse. S'intéresserait éventuellement dans les affaires. Excellentes références.

Ecrire sous chiffres **Z M 18512** à l'agence de publicité de **Rudolf Mosse, Zürich.**

BREVETS D'INVENTION
MARQUES DE FABRIQUE - DESSINS - MODÈLES.
OFFICE GÉNÉRAL FONDÉ EN 1888 LA CHAUX-DE-FONDS.
MATHEY-DORET Ingr. Conseil
(5602 Q) 797

Bücher-Revisionen

Expertisen, Abschlüsse, Ordnen rückständiger Bücher durch **Jacques Wyss**, Hedwigstr. 21, **Zürich V.**
Diskretion 2341 Erste Referenzen

Ueber 100 Occasion-

Schreibmaschinen

billig zu verkaufen

Wir haben eine sehr grosse Auswahl in **gründlich revidierten Occasion-Maschinen** aller Systeme und in jeder Preislage. (2900;)

Jeder Interessent für eine Occasion-Schreibmaschine kann bei uns etwas seinen Wünschen Entsprechendes finden.

Verzeichnis der vorhandenen Maschinen gratis und franko. Wiederverkäufer erhalten Rabatt.

The Smith Premier Typewriter Co., Zürich
Bern, Basel, Genève, Lausanne

Hypothekarbank in Winterthur

mit Filiale in Zürich (Bahnhofplatz Nr. 1)

Einbezahltes Aktienkapital: **15 Millionen Franken.**
Reserven **Fr. 2,200,000.**

Wir nehmen bis auf weiteres Gelder an gegen unsere

4¼ % Obligationen

3 Jahre fest, nachher halbjährlich kündbar. 3209,

Die Inhaber-Obligationen sind mit Semestercoupons, die Namenstitel mit Jahrescoupons versehen. (5991 Z)

Die Direktion.

Toggenburger Bank

Lichtensteig, St. Gallen, Rorschach, Rapperswil, Wil, Flawil, St. Fiden & Gossau

Wir sind, solange Bedarf, Abgeber von (2012 G) 79

4 % Obligationen

auf 2 bis 3 Jahre fest al pari

mit nachheriger gegenseitiger Kündigungsfrist auf 6 Monate.

Die Ausgabe erfolgt spesenfrei in runden Beträgen von Fr. 500 an, auf den Namen oder Inhaber lautend, mit Semester- oder Jahrescoupon.

Die Direktion.

Ausländische Bank

belehnt und kauft

später fällige **Erbschaften,** bewilligt I. und II. **Hypotheken** bis 85—90 % innert Assekuranz.

Finanzierung grosser Industrie-Unternehmungen. Beteiligung mit **Kommanditkapital** etc.

Nur bedeutende und reelle Angebote kommen in Betracht. Keinerlei Vorspesen. — Agenten verbeten.

Offerten unter Chiffre Z W 18597 an die Annoncen-Expedition **Rudolf Mosse, Zürich.** (Zà 18042) (3224!)

Papierhandlung en gros
A. Jucker, Nachf. v. (438)
Jucker-Wegmann, Zürich
Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons

Aktien-Bierbrauerei Solothurn

Der Dividendencoupon unserer Prioritätsaktien für das Geschäftsjahr 1909/1910 wird von heute ab mit

Fr. 25.—

eingelöst bei der **Solothurner Kantonalbank,** bei der **Solothurner Handelsbank** und an **unserer Geschäftskasse.**

Solothurn, den 19. Dezember 1910.

(3244!) **Der Verwaltungsrat.**

Junger Kapitalist wünscht sich mit (3139)

Fr. 15—20,000

in einem nachweisbar soliden und guten Geschäfte **aktiv zu beteiligen.** — Offerten unter Chiffre **S 9380 Y** an **Haasenstein & Vogler, Bern.**

Ajournement de faillite

Par ordonnance en date du 20 décembre 1910, et à la requête de divers créanciers de la **Société Anonyme Léonidas Watch Factory,** horlogerie, ayant son siège à **St-Imier,** M. le président du tribunal de ce siège, faisant application de l'art. 657, alinéa 3, C. O., a ordonné ce qui suit:

1° La faillite de la Société Anonyme Léonidas Watch Factory, à St-Imier, **est ajournée jusqu'au 31 janvier 1911.** (3252.)

2° Une commission, composée de MM. **Th. Jeanguenin,** notaire, à **St-Imier, Arnold Richard,** fabricant d'horlogerie, à **Sonvilier,** et **Charles Schneider,** comptable, à **St-Imier,** est désignée à l'effet d'exercer la surveillance nécessaire en vue de la conservation de l'actif jusqu'à l'expiration du délai accordé.

Courtelary, le 21 décembre 1910.

Le greffier du tribunal:
L. Liengme, notaire.

Société The Majestic Palace Hôtel à NICE

Suivant décision de l'assemblée générale de ce jour, le **dividende** de l'exercice au 30 juin 1910 est payable **dès le 21 courant,** (27926 L) (3250!)

chez MM. **Cnénod, de Gautard & Cie., à Vevey,**
» MM. **Chavannes & Cie., à Lausanne,**

à raison de fr. 27. 50 par action privilégiée (coupon N° 2)
et de fr. 20. — par action ordinaire (coupon N° 3)

sur présentation des titres eux-mêmes, qui seront estampillés à la suite de l'augmentation du capital social.

Vevey, le 20 décembre 1910.

Für stark begangene Lokalitäten ist (3090;)

Indisch. Hartholz „Limh"

weil äusserst widerstandsfähig gegen Abnützung

der zweckmässigste und vorteilhafteste Fussboden

Atteste und Muster stehen zur Verfügung

Parquet- und Chaletfabrik Interlaken

Compagnie Suisse du Chemin de fer de la Furka

Il sera mis en paiement dans les maisons ci-après nommées, le **1er janvier 1911,** savoir: (3251!)

Sur les actions, un coupon (**N° 1**) pour la période du **27 mai 1910 au 1er janvier 1911,** au taux de **fr. 2,35** par titre, impôts déduits.

Sur les obligations, un coupon semestriel (**N° 1**) au taux de **fr. 10,045,** impôts déduits.

A Paris: au **Crédit Mobilier Français,** chez **MM. J. Loste et Cie.**

En Suisse: à la **Banque Cantonale de Berne,** à la **Banque Cantonale des Grisons, à Coire,** chez **MM. Ch. Masson et Cie., à Lausanne.**

Westschweiz Modernes Fabrikgebäude

Nähe französ. und deutscher Grenze, Bahn- und Zollstation, event. Bahnanschluss, grosse, helle Arbeits-, Lager- und Kellerräume, maschinelle und elektrische Anlage, Fluss- und Quellwasser, billige Arbeitskräfte, (3151.)

zu vermieten oder zu verkaufen finanzielle Beteiligung nicht ausgeschlossen.

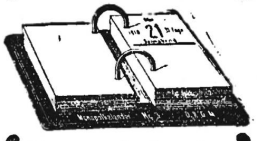
Offert. sub Chiffre **M J 4504** an **Haasenstein & Vogler, Basel.**

Correspondant

Employé muni de références de 1er ordre, connaissant à fond la correspondance française, machine à écrire Smith & Yost et la comptabilité en partie double, pourrait entrer le 1er janvier prochain dans un bureau important de Lausanne.

Adresser offres par écrit avec indication de prétentions sous Q 16002 L à l'agence de publicité Haasenstein & Vogler, Lausanne. (3248.)

Praktisch! Neu!
pro 1911



Umlegekalender

in Kaliko, sehr geeignet für Bureau und Private. Jedes Blatt hat Platz für Notizen und kann umgelegt werden. (3156)

Grösse des ganzen Kalenders 15,5×20,5 cm
Grösse der einzelnen Blätter 8,5×12 cm

Preis Fr. 2.50

Kaiser & Co., Bern

Patentanwalt
A. KÜNZLER
Kreuzlingen (Thurg.), Villa Seeheim

Handtücher

3030

aller Art mit waschecht **eingewobenem :: :: Namen :: ::** des betreffenden Etablissements erstellen billigst als Spezialität:

Müller & Co, Leinenweberei
— Langenthal, Bern —

Älteste Kautschuk- u. Metallstempelfabrik d. Schweiz

Petschafte
Paginirmaschinen
Stempelkissen etc.

A. WARTH
Winterthur
GEGRÜNDET
1872

Fabrikmarken
und deren Deponierung beim eidg. Amt
Ueber 4000 Marken wurden ausgeführt u. deponiert.
F. Homberg (169
Graveur-Medailleur, in **Bern**

Passende Festgeschenke:

Die beliebten Volksschriften
von **Pfarrer Wyss in Muri** bei Bern:

Auf fremder Erde
Eine Geschichte aus dem Emmenthaler Volksleben. **3. illustrierte Auflage** in prächtigem Leinwandband mit Titel-Bildpressung à **Fr. 2. 50.**

Ein russischer Flüchtling
Eine durchaus wahre Geschichte mit 2 Bildern (Holzschnitten) **à 60 Cts.**

Zürcher Uli oder der Wasendokter
13. nochmals vermehrte Auflage mit Bildern, à Fr. 1.

Kinderspiegel
eine Art Strubelpeter, der Jugend und ihren Freunden zur Belehrung und Kurzweil erzählt. **4 Auflage, schön geb. à Fr. 1. 25.**

Ein Alpensohn in deutschen Landen oder Uli der Bauer
2. Auflage, fein geb. à Fr. 1. 50.

Das Schlossfräulein
Eine Geschichte aus dem bernischen Patriziat. **2. Auflage. fein geb., à Fr. 1. 25.**

Der Freudenhof
Eine Geschichte aus dem Emmenthaler Volksleben. **3. illustrierte Auflage in Prachtband à Fr. 2.**

Alle 7 Schriften im **Selbstverlag des Verfassers** und bei ihm zu beziehen. (9322 Y) (3105!)

Buchdruckerei H. JENT & Co. in Bern — Imprimerie H. JENT & Co., à Berne